

From: Giovanni Roncucci - Roncucci and Partners
Sent: Saturday, May 20, 2023 8:06 PM

Un caro saluto a tutti voi.

Dai media, tutti sapete cosa sta succedendo in Emilia-Romagna ed in Romagna in particolare.

Ieri sera sono venuto a Ravenna, dove sapete che ho casa. Difficile descrivervi la situazione: tutto intorno Ravenna è stato predisposto un muro di terra per evitare che l'acqua allaghi la città, che oggi sembra in mezzo ad un lago, appena fuori il centro abitato. Sono stati rotti diversi argini dei fiumi per far defluire l'acqua in 200 ettari di campi per poi arrivare nelle valli, e da lì al mare.

Ci ho messo circa 1 ora ad entrare dall'unico punto rimasto aperto, a nord di Ravenna. Stavano arrivando colonne di vigili del fuoco, guardia di finanza, polizia, militari e volontari.

Le auto sono sui cavalcavia e sui ponti, con le persone in strada, con occhi tristi.

Per ora il centro, e la mia casa, sono salvi e sono fortunato per questo.

Sono andato in alcuni centri allestiti dal Comune per vedere la situazione: è incredibile vedere tanta forza di volontà e tanta solidarietà.

Sono 27.000, il 9% della popolazione ravennate, le persone sfollate dalle proprie case in provincia di Ravenna. 14.000 solo nel Comune.

Sono 10.800, il 16% del territorio ravennate, gli ettari di terra invasi dalle acque.

Sapete di Faenza e Lugo, il cui centro è sott'acqua.

Sapete poi di Cesena e di tante altre città in Romagna, piccole e grandi.

From: Giovanni Roncucci - Roncucci and Partners
Sent: Saturday, May 20, 2023 8:06 PM

Srdačan pozdrav svima vama.

Iz medija svi znate šta se dešava u Emiliji-Romanji, a posebno u Romanji.

Juče uveče sam stigao u Ravenu, gde je moj dom.

Teško je opisati situaciju: oko Ravene je postavljen zemljani zid kako bi sprečio vodu da poplavi grad, koji danas izgleda kao da se nalazi usred jezera, odmah izvan grada. Probijeno je nekoliko obala reka kako bi voda otekla u 200 hektara njiva i potom stigla u doline, a odatle u more.

Trebalo mi je oko 1 sat da uđem u grad preko jedinog punkta koji je ostao otvoren, na severu. Pristizale su kolone vatrogasaca, policije, vojnika i dobrovoljaca.

Automobili su na nadvožnjacima i mostovima, a ljudi na ulici, tužnih očiju.

Za sada su centar i moj dom bezbedni i zato smatram da sam imao sreće.

Otišao sam u neke od centara koje je osnovala Opština da vidim situaciju: neverovatno je videti toliku snagu volje i toliku solidarnosti.

9% stanovništva Ravene je raseljeno iz svojih domova.

Voda je zahvatila 10.800 hektara zemljišta, 16% površine Ravene. Poznato vam je šta se dešava u Faenci i Lugu, čiji je centar pod vodom.

Poznato vam je i za Čezenu i mnoge druge gradove u Romanji, male i velike.

U 14:30 Lavecola je takođe evakuisan.

Mnogi putevi su blokirani, a na Apeninima nekoliko mostova je srušeno.

Jutros su zatvorili raskrscnicu autoputa za Bolonju, jer voda raste.

<p>Alle 14:30 anche Lavezzola è stata evacuata. Molte strade sono interrotte e diversi i ponti caduti, in appennino. Questa mattina hanno chiuso il raccordo autostradale per Bologna, perché l'acqua si sta alzando.</p> <p>C'è bisogno di aiuto, dalle pompe e generatori di corrente al cibo soprattutto per gli anziani e i bambini, ricoverati nei centri di accoglienza. Tutto quello che potete, è oggi utile.</p> <p>IBAN IT69G 02008 024350 00010 4428964, intestato ad AGENZIA PER LA SICUREZZA TERRITORIALE E LA PROTEZIONE CIVILE DELL'EMILIA-ROMAGNA con la causale "Alluvione Emilia-Romagna".</p> <p>Oppure IBAN IT96V 06270 13100 CC000 0308106, intestato a COMUNE DI RAVENNA con la causale "Donazione emergenza alluvione".</p> <p>Se potete, e ne avete voglia, divulgate l'informazione e cerchiamo di tornare un popolo normale, dove aiutarsi significa aiutare se stessi ad essere migliori.</p> <p>Esattamente oggi, 11 anni fa, ci fu il terremoto in Emilia-Romagna, da cui siamo rinati più forti di prima. Lo faremo anche questa volta.</p>	<p>Potrebna je pomoć, od pumpi i agregata do hrane, posebno za starije osobe i decu koja su smešteni u prihvatnim centrima.</p> <p>Sve što možete danas je korisno.</p> <p>IBAN IT69G 02008 024350 00010 4428964, na ime AGENCIJE ZA TERITORIJALNU BEZBEDNOST I CIVILNU ZAŠTITU EMILIJA-ROMANJA sa opisom "Poplave Emilija-Romanja". ili IBAN IT96V 06270 13100 CC000 0308106, na ime OPŠTINE RAVENA sa opisom „Donacija za poplave”.</p> <p>Ako možete, a želite, podelite informaciji i hajde da pokušamo da budemo ponovo normalni ljudi, gde pomagati jedni drugima znači pomoći sebi kako bismo bili bolji.</p> <p>Upravo na današnji dan, pre 11 godina, dogodio se zemljotres u Emiliji-Romanji, iz kojeg smo se ponovo rodili jači nego ranije. Uspećemo u tome i ovog puta.</p>
---	--